Langlauf Zentrum Gais

langlauf-gais.ch

# Jahresbericht 2021/22

# Inhaltsverzeichnis

Editorial ....3

Jahresbericht des Präsidenten ....5

Spurtage und Passverkäufe LLZ Gais ....10

Schlussbilanz ....12

Erfolgsrechnung ....13

Anzahl verkaufte Pässe ....16

Interview mit René Aerni ....17

Material ....20

Skivermietung ....22

Vorstand ....23

Kompetent, intensiv, nah ....22

Langlaufschule Gais ....24

loipenschweiz





# Editorial

Liebe Langläuferin, lieber Langläufer

Was gibt es Schöneres an einem sonnigen Wintertag, als bei verschneiten Baumgipfeln, glitzernden Schneekristallen, mit den Langlaufskiern auf frisch gespurten Loipen über die Hügel und Senken durch die wunderschöne Appenzellerlandschaft zu gleiten?

Im November 2021 hat Dario Cologna seinen Rücktritt vom Spitzensport auf Ende Saison bekanntgegeben. Mit Dario Cologna verschwindet ein ganz Grosser von der Langlaufbühne, der unseren Sport über viele Jahre geprägt und der dem Langlauf zu einem richtigen Boom verholfen hat. Mit seinen Erfolgen sind die Verkaufszahlen der Langlaufskier und der Langlaufpässe gestiegen, immer mehr Sportbegeisterte tummeln sich auf den Loipen der Schweiz und des grenznahen Auslands.
Die Coronapandemie hat ihrerseits dazu beigetragen, dass noch mehr Fitnessbegeisterte und Gesundheitsbewusste auf die Karte Mountainbike und/oder Langlauf gesetzt haben, weil beide Sportarten ohne Gesichtsmaske betrieben werden konnten, solange man sich im Freien befand.

Für uns bedeutet das einerseits eine Steigerung der Mitgliederzahlen und damit verbunden natürlich auch Mehreinnahmen. Andererseits steigen auch die Ansprüche unserer «Kunden». Das zeitliche Engagement für den Loipenunterhalt, die Erhaltung der Infrastruktur (Clubhöttli, Brücken, Übergänge, Tafeln etc.) nimmt zu. Die Skivermietung stösst an gewissen Tagen an ihre Kapazitätsgrenzen, ebenso wie die Langlaufschule, deren Einzel- und Gruppenkurse im vergangenen Winter ausgebucht waren. Mit alldem verbunden ist ein grosser personeller Aufwand, gilt es doch,

sämtliche Stellen von der Passverkäuferin über die Skivermietung bis zur Langlaufschule und dem Loipenfahrer zu besetzen. Weil alle irgendwie mit dem Langlaufsport verbunden sind, werden die Arbeiten von den Beteiligten mit viel Begeisterung und Herzblut erledigt. (Ich verweise an dieser Stelle gerne auf die verschiedenen Berichte.)

Die erwähnten Arbeiten erfordern oft ein spontanes Handeln des Vorstands. Manchmal müssen Entscheidungen getroffen werden, die finanzielle Folgen haben. Der Vorstand ist für das Vertrauen der Mitglieder dankbar, dass nicht bei jedem Geschäft zuerst die Hauptversammlung befragt werden muss.

Eigentlich hätte ich an dieser Stelle gerne über die fortgeschrittenen Pläne betreffend eines neuen, eigenen Langlaufcenters/Clubhöttlis informiert. Leider sind wir heute noch gleich weit wie vor einem Jahr.
Bedingt durch Corona und andere Begleitumstände sind noch zu viele Punkte in Bezug auf die Nutzung des Gebiets der Starkenmühle offen, so dass es noch nicht zu einem Verkauf

gekommen ist. Wir bleiben aber weiterhin am Ball und hoffen, dass in absehbarer Zukunft mehr entschieden wird, so dass wir endlich unsere Pläne und Ideen weiter verfolgen können.

Am Freitag, 28. Oktober 2022 findet die 49. Hauptversammlung auf dem Hohen Hirschberg statt. Beginn ist um 19.30 Uhr, die Einladung folgt.
Das bedeutet, dass wir im kommenden Winter in unsere 50-Jahr-Jubiläumssaison starten. Der Vorstand ist bereits eifrig am Planen verschiedener Aktivitäten. Details dazu liefern wir an der Hauptversammlung, über die Homepage und die Medien.

Ich wünsche allen viel Spass beim Durchblättern und Lesen des Jahresberichts. Der Vorstand überlegt sich, den Jahresbericht nur noch digital zu versenden. Damit würde das

«Durchblättern» wegfallen. Wir sind gespannt auf die Meinung der Leserinnen und Leser.

Wir freuen uns über eine rege Teilnahme an der Hauptversammlung und auf einen tollen, hoffentlich frühen Start in die neue Langlaufsaison.

Der Präsident
Markus Buschor

Ob mit Langlaufski, Schneeschuhen oder mit dem Schlitten – geniessen Sie auf 1167 m.ü.M. die wohlverdiente Aussicht in den Alpstein und ins Rheintal.

Hausgemachte Backspezialitäten und Desserts

**Familie Eugster**
Hohe Hirschbergstrasse 58, CH-9050 Appenzell Meistersrüte
Telefon +41 71 787 14 67

Webcam unter www.hoherhirschberg.ch

Winter: Dienstag und Mittwoch Ruhetag





# Jahresbericht des Präsidenten

«Langlauf erlebt momentan einen unglaublichen Höhenflug. Es gilt, die Gunst der Stunde zu nutzen und die Langlauffamilie mit perfekten Loipen, gemütlichen Loipenkaffees und attraktiven Angeboten rund ums Langlauen zu vergrössern. Es sind sich alle bewusst, dass es dazu den nötigen Schnee und die richtigen Temperaturen baucht.»
(Zitat aus dem Protokoll der schweiz. Delegiertenversammlung von Loipen CH vom 11. Juni 2022)

Wir können uns den Worten von Mariette Brunner, der Präsidentin von Loipen CH, anschliessen und diese bestätigen. In der Saison 2020/21 verzeichneten wir einen Rekordpassverkauf von 790 Schweizer Langlaufpässen. Trotz einer Preiserhöhung auf Fr. 160.- steigerte sich der Passverkauf in der Saison 2021/22 auf 855 CH Langlaufpässe. Das entspricht einer Zunahme von gut 8 %! Detailliertere Angaben können dem Bericht des Kassiers Ernst Schmid entnommen werden.

**Clubhöttli – wir warten auf einen «Lichtblick»!**
Leider können wir in Bezug auf ein eigenes, neues Clubhöttli nichts Neues berichten. Die ganze Sache verzögert sich aus verschiedenen Gründen. Wir bleiben aber am Ball und hoffen, dass im Verlauf des Jahres 2022 etwas Klarheit geschaffen wird. Nötig dazu sind eine Einigung in verschiedenen Punkten zwischen Gemeinde, Kanton und dem potentiellen Käufer des Areals der Starkenmühle.

**Besuch und Beurteilung durch Loipen CH**
Am 12. Januar 2022 wurde unser Langlaufgebiet von den Poolkontrolleuren Mariette Brunner und Willi Marti besucht und gemäss den geltenden Qualitätskriterien überprüft. Diese Überprüfung und Beurteilung findet alle drei Jahre statt. Die Bewertung wirkt sich aus auf die Auszahlung durch Loipen CH, die jährlich nach Abschluss der Saison an die Loipenorganisationen erfolgt.

Hier ist ein Auszug aus dem Bericht der Kontrolleure:

- Trotz knappen Schneemengen sind die Loipen sehr gut präpariert. Wo möglich werden Klassisch- und Skating-Spuren immer doppelt geführt. In der Qualitätsbewertung wirkt sich dies mit zusätzlichen Punkten positiv aus.
- Übersichtliche Streckenpläne sind an allen wichtigen Kreuzungen und Abzweigungen vorhanden. Für Ortsunkundige ist dies sehr wertvoll.
- Sämtliche Gefahrenstellen sind rechtzeitig mit den richtigen Schildern gekennzeichnet.

Im Vergleich zur Bewertung von 2018/19 konnten wir uns im Bereich «Spurqualität/Markierung/Loipenberichtmeldungen» von 21 Pt. auf das Maximum von 27 Pt. steigern. Der Berechnungsfaktor für die Auszah-

lung beträgt neu 2.0 (vorher 1.9) bei einem Maximum von 2.1. (Zu diesen Angaben gebe ich gerne Auskunft an der HV am Freitag, 28.10.2022.)

**Spurtage**

Im Gegensatz zu den vergangenen Jahren fiel bereits im Dezember 2021 genug Schnee, um den Spurbetrieb aufzunehmen. Leider dauerte die Langlaufsaison in unserem Gebiet nur bis Mitte Februar. Dank des frühen Starts verzeichnen wir trotzdem 66 Spurtage, also sechs Tage mehr als im vergangenen Winter.

**Neuerungen und Anschaffungen**

Bereits für die Saison 2020/21 haben wir das Passverkaufshöttli angeschafft, das sowohl von den Kundinnen und Kunden als auch von den Passverkäuferinnen sehr geschätzt wird. Auf den letzten Winter hin haben wir zusätzlich eine Stromleitung in Höttli ziehen lassen, so dass es beleuchtet und ein heisser Tee gekocht werden kann.

Besondere Freude bereitet uns die Anschaffung der neuen Spurwalze, mit der wir nun auch bei wenig(er) Schnee im Bereich der Nachtloipe eine Skatingspur ziehen können. Für die klassische Loipe benötigen wir eine tiefere Schneeschicht. Als Zugfahrzeug dient ein Kubota. In der Saison 2021/22 haben wir das Fahrzeug probehalber zugemietet, es soll jedoch auf die Saison 2022/23 definitiv angeschafft werden (HV 2022).

Die Walze und der Kubota haben u.a. dazu beigetragen, dass einerseits auch bei geringeren Schneemengen (im Dezember und im Februar) gespurt werden konnte, andererseits honorierten die Kontrolleure von Loipen CH diese Anschaffung mit Zusatzpunkten.

Als weitere sehr gute Neuerung und Anschaffung dürfen wir das GPS-Spurführungssystem bezeichnen, das sowohl im Spurfahrzeug als auch im Kubota eingesetzt werden kann. Das GPS-System ermöglich es dem Loipenfahrer René Aerni, auch bei Nebel oder Schneetreiben auf wenige Zentimeter genau dem Loipenverlauf zu folgen. Zudem sparen wir dadurch Geld, Zeit und Mühe, weil keine neuen

Markierungspfähle angeschafft, ausgesteckt, eingesammelt, gereinigt und wieder versorgt werden müssen (Helfertag).

**Anlässe**

Am Sonntag, 9. Januar 2022, fand unter der Leitung der Langlaufschule der Schnuppertag statt. Bei guten Verhältnissen führte unser Lauflaufschulteam unter der Leitung von Bruno Eichenberger junge und jung gebliebene Einsteiger in die klassische Technik oder das Skating ein. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer zeigten grosse Begeisterung an den Lektionen und liessen sich auch durch anfängliche Schwierigkeiten nicht entmutigen. Die strahlenden und zufriedenen Gesichter zeigten einmal mehr, wie herrlich unser Sport ist und welche Freude es bereiten kann, sich auch als Einsteiger auf den schmalen Latten zu bewegen. Ein herzliches Dankeschön an alle Teilnehmenden und an die Instruierenden!

Der Bauern- und Landbesitzer/innenbrunch ist ein Anlass, der alle zwei Jahre stattfindet und der nicht mehr wegzudenken ist. Zu diesem gemütlichen und kulinarischen Anlass treffen sich die Familien, deren Land wir mit unseren Loipen überqueren, mit dem Vorstand des LLZ Gais auf dem Hohen Hirschberg zum Brunch. Wir schätzen dieses Treffen sehr und bedanken uns auf diese Weise für das Entgegenkommen. Wir haben auch Gelegenheit, uns im direkten Gespräch auszutauschen, Lob oder Kritik entgegenzunehmen und anzustossen auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit.

Das Nachtloipenrennen ist ein Anlass, der zwar jedes Jahr vorbereitet wird, der aber in den vergangenen Jahren oft dem Schneemangel zum Opfer fiel. Am Mittwoch, 26. Januar 2022 war es wieder einmal soweit, es lag genug Schnee und der Anlass konnte durchgeführt werden.

In der Jungendkategorie hatten sich leider gerade mal drei Läufer/innen gemeldet, so dass es keinen Sinn machte, eine Staffel zu starten. Die drei Teilnehmenden lieferten sich ein Duell über eine Runde und freuten sich anschliessend riesig über die Preise.

Leider blieb auch bei den Erwachsenen die Anzahl der Startenden mit total 28 unter den Erwartungen. Nichtsdestotrotz entwickelte sich ein interessantes Rennen in den verschiedenen Kategorien, und auch die Preise wurden bei Gerstensuppe und Brot in der Sturmbeiz gerne entgegengenommen. Wir freuen uns auf eine Durchführung im Januar 2023 mit hoffentlich viel mehr Startenden.

**Skivermietung**
Nachdem Dani Räss die Skivermietung nicht mehr weiterführen konnte sind wir mit Beat Sport in Kontakt getreten. Leider erhielten wir eine Absage, was dazu führte, dass wir eine andere Lösung finden mussten.

Mit Ruben Neuhold fanden wir jemanden, der die Skivermietung übernehmen und organisieren würde. Mit Walter Senti, Angelina Manser, Alex Thür und Carmen Giger bildete er ein Skivermietungsteam, das hervorragend arbeitete und das die Kunden während der ganzen Saison zur vollsten Zufriedenheit bediente. Die Übernahme der Skivermietung durch dieses Team war ein Glücksfall! Herzlichen Dank für euer Engagement!

**Dankesessen**
Nach Abschluss der Saison lud der Vorstand die Arbeitenden in der Skivermietung, beim Passverkauf und der Loipenpräparation zu einem «Dankesessen» auf dem Hohen Hirschberg ein. In gemütlicher Runde wurde bei einem feinen Nachtessen die vergangene Saison besprochen und vorausgeschaut auf den Winter 2022/23. Die Anwesenden freuten sich über diese Geste und werden dem LLZ Gais auch in der kommenden Saison wieder unterstützend zur Verfügung stehen. Herzlichen Dank!

**Vorstand**
Der Vorstand traf sich zu sieben Sitzungen, um die laufenden Geschäfte zu besprechen. Unsere neuen Vorstandsmitglieder René Aerni (Spurchef), Jeanine Kuratli (Aktuarin) und Sabine Moosberger (Vertreterin LL-Schule) haben sich bestens in den Vorstand integriert und arbeiten sehr gut mit. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an den gesamten Vorstand für die geleistete Arbeit!
Roland Lussmann, René Aerni und der Schreibende nahmen am 10./11. Juni 2022 an der 40. Delegiertenversammlung von Loipen CH in Zweisimmen teil. Die Informationen von Loipen CH und der Austausch mit anderen Loipenorganisationen sind immer sehr interessant und wertvoll.
An der DV konnte die Firma «FIELDWORK» aus Bühler das GPS-Spursystem vorstellen, das in Zusammenarbeit mit dem LLZ Gais auf unserem Fahrzeug und auf unseren Loipen mit Erfolg getestet worden war. Verschiedene Loipenorganisationen interessieren sich dafür und haben sich über unsere Erfahrungen mit dem System erkundigt.

Im vergangenen Vereinsjahr ernannten wir Peter Künzler, unsern langjährigen Aktuar, zum Ehrenmitglied. An der DV Loipen CH wurden diverse Ehrungen nachgeholt, die wegen Covid 19 im Vorjahr nicht stattfinden konnten. Peter Künzler erhielt ein Naturalgeschenk, das wir ihm gerne überbrachten.

**Langlaufschule**
Die Langlaufschule ist seit Jahren ein bewährter und fester Bestandteil des LLZ Gais. Sie steht nach wie vor unter der Leitung von Bruno Eichenberger. Das Team vermittelt Einzel- und Gruppenkurse in den verschiedenen Langlauftechniken. Die Kurse waren im vergangenen Winter sehr stark besucht, was zu

einer rechten Beanspruchung für die Langlauflehrer/innen führte. Ich verweise an dieser Stelle auf den Bericht der Langlaufschule und bedanke mich herzlich beim Langlaufschulteam für den grossen Einsatz, den sie für den Langlaufsport und das LLZ Gais leisten!

**Ausblick**
In der Saison 2022/23 feiert das LLZ Gais sein 50 jähriges Bestehen. Die Planung und die Vorbereitungen laufen bereits auf Hochtouren. Details dazu folgen an der HV am 28. Oktober 2022. Im kommenden Jahr müssen zwei Brücken saniert werden. Die nötigen Abklärungen und Vorbereitungen laufen bereits.

**Dank**
Zum Schluss meines Berichtes bedanke ich mich herzlich bei

- allen Vorstandsmitgliedern für die aktive Mitarbeit und die Unterstützung während des ganzen Jahres.
- Ruben Neuhold, Carmen Giger, Walter Senti, Alex Thür und Angelina Manser für die super Arbeit beim Vermieten der Langlaufausrüstungen.
- René Aerni für seinen unermüdlichen Einsatz als Loipenfahrer und den damit verbundenen Aufgaben.
- Bruno Eichenberger und Wäli Kürsteiner mit ihrem Team für ihren Einsatz für die LL-Schule.
- Urs Schmid für seine grosse geleistete Arbeit als Materialverantwortlicher und die damit verbundenen Reparaturen oder baulichen Massnahmen.
- Den Passverkäufer/innen Ursula Mauchle, Maria Bichler und Roger Städler, die auch bei Kälte zuverlässig ihre wertvolle Arbeit verrichteten.
- den Landbesitzer/innen, Landwirten und Pächter*innen dafür, dass sie uns ihr Land immer wieder zur Verfügung stellen.
- den Revisoren Felice Büchi und Simon Marquart für die exakte Prüfung der Jahresrechnung.
- den Sponsoren, die uns jedes Jahr finanziell oder materiell unterstützen, der UBS, Franz Eugster vom Hohen Hirschberg, Dani's Velolade, Guido Suter Rest. Schäfli, der Firma TOKO, der Gemeinde Gais und Loipen CH.
- allen, die unseren Verein im vergangenen Jahr in irgendeiner Weise unterstützt haben.
- den freiwilligen Helferinnen und Helfern, die zu Beginn und am Ende der Saison Hand anlegen, wenn es darum geht, die Vorbereitungen für die Saison zu treffen oder alles wieder zu verräumen.

Ich wünsche allen einen schneereichen und unfallfreien Langlaufwinter 2022/23 und freue mich auf ein Wiedersehen auf unseren Loipen.

Lüchingen, Ende August 2022

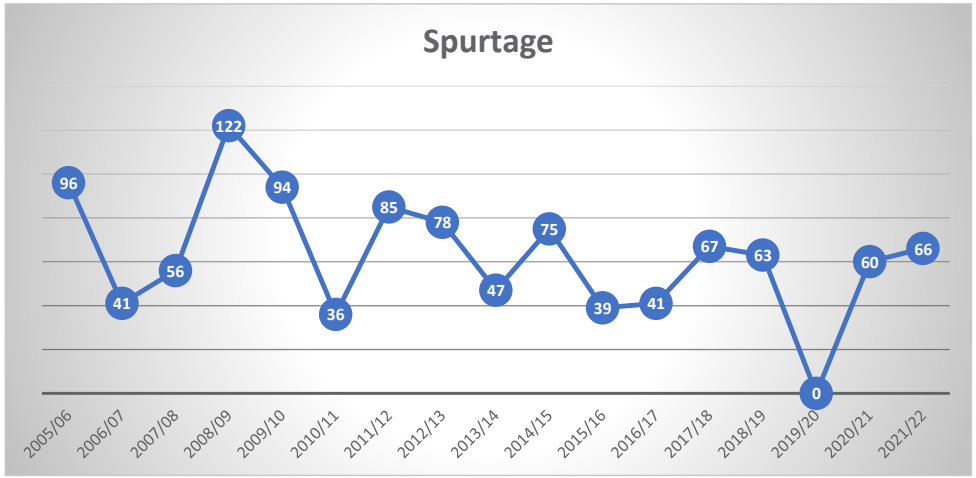
# Spurtage und Passverkäufe LLZ Gais

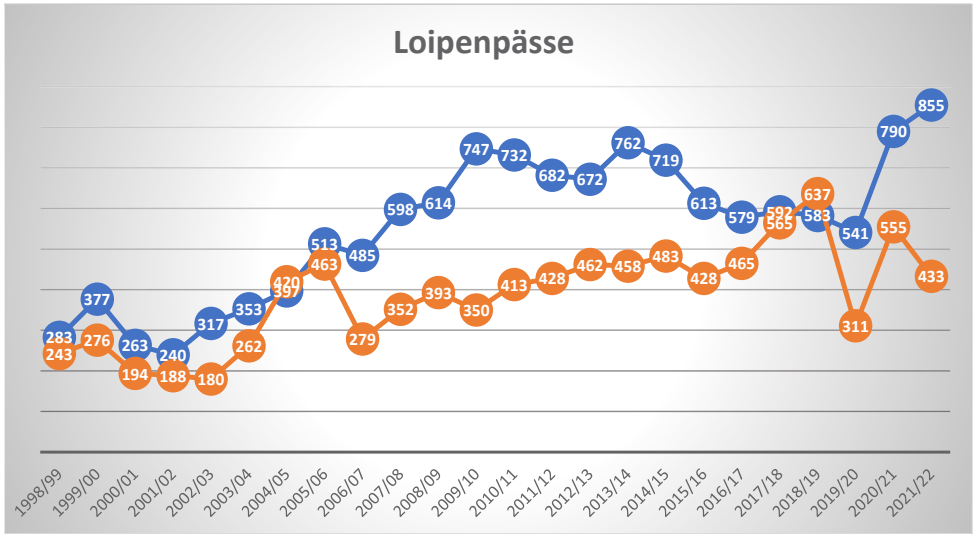
| Jahr | Spurtage | km total | CH-Pass | Regional | Tageskarte | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| avg | 62.71 | 1295 | 554 | 385 | 552 | |
| 1998/99 | | | 283 | 243 | 43 | |
| 1999/00 | | | 377 | 276 | 49 | |
| 2000/01 | | | 263 | 194 | 5 | |
| 2001/02 | | | 240 | 188 | 51 | |
| 2002/03 | | | 317 | 180 | 559 | |
| 2003/04 | | | 353 | 262 | 173 | |
| 2004/05 | | | 397 | 420 | 519 | |
| 2005/06 | 96 | 2137 | 513 | 463 | 147 | |
| 2006/07 | 41 | ? | 485 | 279 | 41 | |
| 2007/08 | 56 | 563 | 598 | 352 | 211 | |
| 2008/09 | 122 | 1512 | 614 | 393 | 647 | |
| 2009/10 | 94 | 994 | 747 | 350 | 505 | |
| 2010/11 | 36 | 546 | 732 | 413 | 237 | |
| 2011/12 | 85 | 1033 | 682 | 428 | 585 | |
| 2012/13 | 78 | 1408 | 672 | 462 | 679 | |
| 2013/14 | 47 | 182 | 762 | 458 | 159 | |
| 2014/15 | 75 | 1563 | 719 | 483 | 1015 | |
| 2015/16 | 39 | 784 | 613 | 428 | 425 | Preiserhöhung auf Fr .140.- |
| 2016/17 | 41 | 1376 | 579 | 465 | 975 | |
| 2017/18 | 67 | 1319 | 592 | 565 | 1045 | |
| 2018/19 | 63 | 2462 | 583 | 637 | 2468 | |
| 2019/20 | 0 | 0 | 541 | 311 | 0 | |
| 2020/21 | 60 | 2247 | 790 | 555 | 1541 | |
| 2021/22 | 66 | 2601 | 855 | 433 | 1178 | Preiserhöhung auf Fr .160.- |



Langlauf Zentrum Gais

# Spurtage und Passverkäufe LLZ Gais



# Schlussbilanz vom 30.06.2022

Vorbehalt: Genehmigung durch Mitglieder an der Hauptversammlung 2022

Buchhaltung Langlaufzentrum Gais
Buchungsperiode: 1. Juli 2021 bis 30. Juni 2022
Währung: CHF

| Konto | Bezeichnung | |
|---|---|---|
| 1010 | Raiffeisenbank Oberes Rheintal Vereinskonto | 130`103.90 |
| 1020 | Raiffeisenbank Skivermietung Twint | 30`677.15 |
| 1022 | Digitales Passkonto Raiffeisenbank | 60`094.44 |
| 1023 | UBS Privatkonto | 42`975.44 |
| 1024 | UBS Rückstellung Loipenfahrzeug | 100`722.59 |
| 1025 | Digitale Tageskarte Twint | 690.90 |
| 1030 | Genossenschaft Raiffeisen Mitgliedschaft | 200.00 |
| | | |
| | **Flüssige Mittel** | **365`464.42** |
| | | |
| 1530/1540 | Anlagevermögen:<br>Pistenfahrzeug, Schneefräse, Aebi Transporter | 3.00 |
| | | |
| Vermögen | | **365`467.42** |
| | | |
| **Vermögensausweis vom 30. Juni 2022** | | |
| | | |
| Vermögen am 30. Juni 2021 | | 396`460.71 |
| Vermögen am 30. Juni 2022 | | 365`467.42 |
| | | |
| Vermögensabnahme | | **30`993.29** |

**Bemerkungen zur Rechnung 2021/2022:**

| | | |
|---|---|---|
| 1021 | Termingeldanlage Raiffeisenbank Oberes Rheintal 100`000 abgelaufen | 0 |
| 6020 | Neue Nachtloipenbeleuchtung | 80`274.85 |
| 4000 | Abrechnung Loipen Schweiz | **20`497.10** |
| 6020 | Brückensanierung Meistersrüte (Mendle) | 12`702.55 |
| 3140 | Skivermietung: Entschädigung Mietmaterial | 9`000.00 |
| 6200 | Fieldwork: Anzeigesystem Spurführung Loipe | 5`475.40 |

Marbach, 12. September 2022 (Revisionsdatum)

- Büchi Felice
- Marquart Simon

Kassier: Ernst Schmid, Brunnenackerstr. 20, 9437 Marbach,
Natel: 079 533 24 84 Email: kassier@langlauf-gais.ch



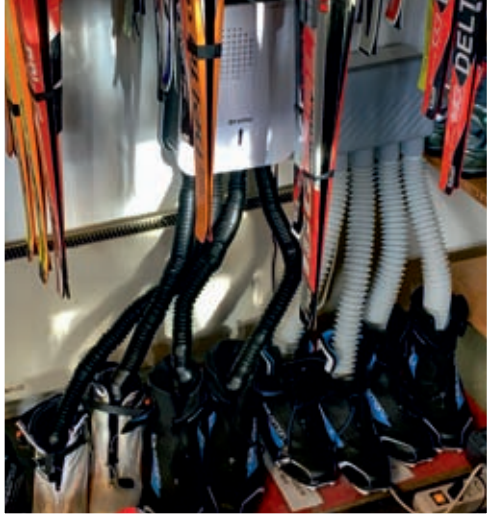


# Erfolgsrechnung per 30.06.2022

Vorbehalt: Genehmigung durch Mitglieder an der Hauptversammlung 2022

Buchhaltung Langlaufzentrum Gais
Buchungsperiode: 1. Juli 2021 bis 30. Juni 2022

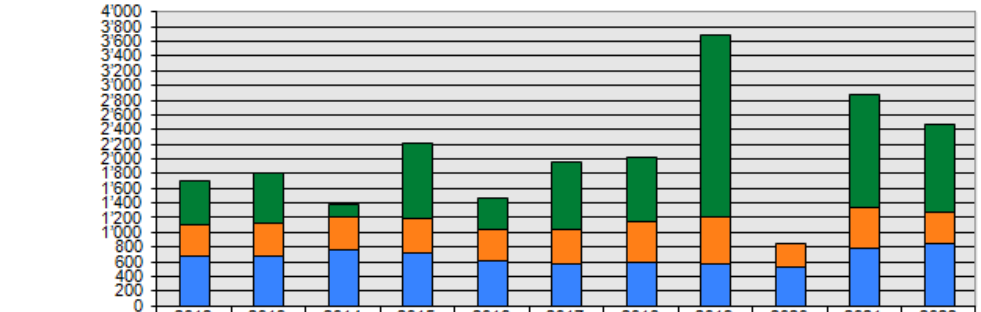
| Konto | Bezeichnung | |
|---|---|---|
| | **Ertrag** | |
| 3000 | CH-Pass (Mitgliederbeitrag) | 80`430.00 |
| 3010 | Saisonkarte Gais (Mitgliederbeitrag) | 18`035.00 |
| 3020 | Digital CH-Pass (Mitgliederbeitrag) | 52`353.12 |
| 3030 | Digital Saisonkarte Gais (Mitgliederbeitrag) | 5`883.16 |
| 3100 | Tageskarten | 9`120.00 |
| 3110 / 3120 | Digital Tageskarten / Digital (Twint) Tageskarten | 2`640.06 |
| 3130 | Einnahmen Skivermietung | 9`061.10 |
| 3409 | Spenden | 13`278.10 |
| 3510 / 3520 | Beiträge: Loipen Schweiz / Gemeinde Gais | 3`100.00 |
| 3630 | Startgeld Schnuppertag / Nachtloipenrennen | 1`910.00 |
| 3700 | Rückforderungen aller Art | 3`619.65 |
| 3800 | Zinsen/Festgeld 100`000 Raiffeisen 0.6 % | 396.50 |
| | Total Ertrag | **199`826.69** |
| | **Aufwand** | |
| 4000 | Loipen Schweiz, LL-Schule (Abgaben, Gebühren) | 20`961.70 |
| 4410 | Entschädigung Langlauflehrerteam | 500.00 |
| 4420 | Reisespesen (DV Loipen Schweiz) | 94.00 |
| 4500 | Löhne: Spurdienst, Kontrolleure, Spesen Vorstand | 48`452.05 |
| 4600 | Versicherungen: Betriebshaftpflicht, Unfall Verein | 612.50 |
| 6000 | Mieten: Clubhöttli und Umgebung, Garagenmiete, Materiallager | 13`050.00 |
| 6010 | Unterhalt: Clubhöttli, Parkplatz, Skicontainer, Passverkaufshöttli | 6`086.10 |
| 6020 | Loipen (Unterhalt, Beleuchtung) | 95`178.50 |
| 6200 | Unterhalt Fahrzeuge, Garage, Materiallager | 10`845.40 |
| 6210 | Diesel / Benzin für Fahrzeuge | 4`012.20 |
| 6220 | Versicherung / Steuern für Fahrzeuge | 1`401.25 |
| 6230 | AHV-Sozialversicherung AR | 3`028.50 |
| 6400 | Strom | 1`221.00 |
| 6500 | Drucksachen, EDV, Büromaterial | 4`883.40 |
| 6510 | Werbung, Inserate, Internet, Homepage | 620.28 |
| 6520 | Spesen Bank / Porto | 2`186.10 |
| 6600 | Vorstandssitzungen / Aufträge | 450.00 |
| 6610 | Anlässe / Geschenke | 9`475.10 |
| 6700 | Sonstiger Aufwand | 5`605.25 |
| 6710 | Nachtloipen /Schnuppertag / Jubiläum LL-Schule | 2`156.65 |
| | Total Aufwand | **230`819.98** |
| | Total Ertrag | 199`826.69 |
| | Total Aufwand | 230`819.98 |
| | **Vermögensabnahme per 30. Juni 2022** | **30`993.29** |



Langlaufzentrum Gais

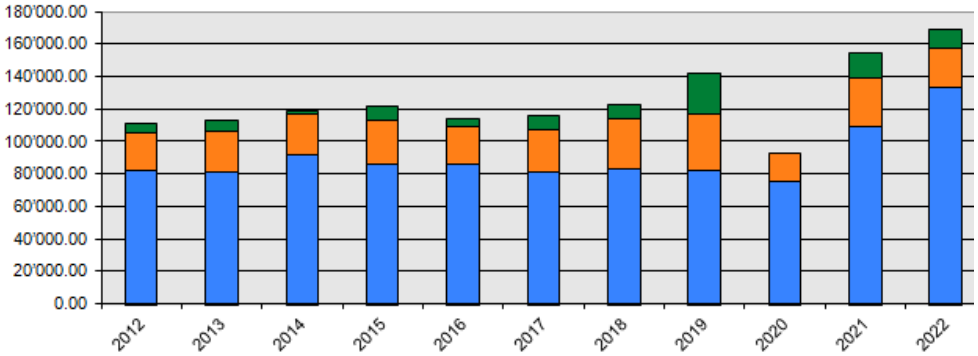
-Loine

# Anzahl verkaufte Pässe 2012–2022




| | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 | 2018 | 2019 | 2020 | 2021 | 2022 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Tageskarten | 585 | 679 | 159 | 1'015 | 425 | 915 | 882 | 2'468 | 0 | 1'541 | 1'178 |
| Saisonkarte Gais | 428 | 462 | 458 | 483 | 428 | 467 | 560 | 637 | 316 | 555 | 433 |
| CH-Pässe | 682 | 672 | 762 | 719 | 614 | 579 | 592 | 583 | 541 | 790 | 855 |

# Bruttoeinnahmen Passverkäufe 2012–2022




Das Langlaufzentrum Gais durfte die Langlaufsaison bereits am 29. November 2021 eröffnen. Die Saison dauerte leider nur bis zum 16. Februar 2022. Jedes Jahr dürfen wir auf treue Langläufer/innen zählen, die den Loipenpass bereits im Vorverkauf kaufen. Wir konnten wieder einen Spitzenwert mit Bruttoeinnahmen von über CHF 168`000 erzielen. Der digitale Passverkauf (vergangene Saison über CHF 60'000.00) nimmt stetig zu. Das heisst, fast jeder 3. Langläufer kauft bereits seinen Langlaufpass digital. Wir hoffen wieder auf eine gute Saison 2022/2023. Hoffentlich dauert die neue Saison etwas länger.

**Bemerkungen:**

| | |
|---|---|
| Bis Saison 2014/2015 | Schweizer Pass CHF 120.00 |
| Ab Saison 2015/2016 | Schweizer Pass CHF 140.00 |
| Ab Saison 2021/2022 | Schweizer Pass CHF 160.00 |





# Interview mit René Aerni

**Seit wann präparierst du die Loipen des LLZ Gais?**
Ich präpariere die Loipen seit 2005/2006, anfänglich sporadisch als Aushilfe.

**Wie bist du zu diesem Job gekommen?**
Da ich seit 2002 im Vorstand bin, war es naheliegend, diese Aufgabe zu übernehmen.

**Gefällt dir deine Arbeit als Loipenfahrer?**
Ja sehr, es ist eine interessante und dankbare Arbeit.

**Wie sieht ein Tag im Loipenfahrzeug aus? Wann beginnst du mit deiner Arbeit?**
Auf der Fahrt durch Gais zum Rietli bekomme ich einen ersten Eindruck der Schneesituation. Nach einen kurzen Check des Ratracs beginne ich jeweils etwa um 05.00 Uhr ab Rietli zu präparieren. Je nach Wetterbericht kann dies aber auch variieren. Die Zwischenverpflegung findet jeweils beim Tankstopp statt, ausser bei der Fahrt zum Hirschberg. Dann gibt es bei Franz bestimmt einen Kafi und einen Nussgipfel.

**Welches sind die schönsten Momente im Tag eines Loipenfahrers?**
Da gibt es einige, wie z.B. an einem Wintersonntagmorgen mit Sonnenschein um ca. 09:00 Uhr das ganze Loipennetz frisch präpariert den Langläuferinnen und Langläufern zu überlassen.

**Wer bestimmt, welche Strecke oder Streckenteile präpariert werden?**
Das bestimme ich, nachdem ich die Schneesituation beurteilt und evtl. die Wetterlage konsultiert habe.

**Wie viel Schnee ist nötig, damit eine Loipe gespurt werden kann?**
Das hängt u.a. von der Temperatur ab und ob der Boden gefroren oder nass ist. Normalerweise kann ich ab ca. 35–40 cm mit dem Ratrac, mit der Walze ab ca. 20 cm spuren.

**Gibt es Abschnitte, die prioritär behandelt/gespurt werden?**
Abhängig von den Schnee- und Windverhältnissen, ist die Reihenfolge Nachtloipe / Herzloipe / Hackböhl etc. Der Kreis wird so in Richtung Sammelplatz ausgedehnt.

**Wie ist es, im Dunkel oder in der Nacht zu fahren?**
Ohne Nebel ist es genial, da sieht man immer wieder verschieden Tiere (Hasen, Rehe etc.)

**Wie oft musst du eine Strecke fahren, bis die Loipen für Skating und Klassisch präpariert sind?**
Wir haben in unserem Netz verschiedene Loipenbreiten. Das bedeutet, dass ich je nach Streckenabschnitt ein bis drei Mal fahren muss.

**Wo liegen die grössten Probleme bei der Präparierung?**
Wenn wenig Schnee liegt, bei Nässe und bei Verwehungen.

**Ist das neue GPS-Spursystem hilfreich?**
Es ist sehr gut, vor allem bei Schneefall und Nebel.

**Gibt es etwas, das speziell ist im Gebiet zwischen Rietli und Sammelplatz?**
Es ist ein wunderschönes, abwechslungsreiches Langlaufgebiet, das jedem etwas bietet, egal ob Einsteiger, Fortgeschrittener, Skater oder klassisch Laufender.

**Ist das Präparieren im Moorgebiet problematisch? Worauf muss geachtet werden?**
Je nach Temperatur, ob der Boden gefroren oder nass ist (Wasserlachen) kann es vereinzelt Probleme geben. Manchmal muss die Spur deshalb leicht verändert werden. Wir müssen dem Boden Sorge tragen und versuchen, keine (Land)Schäden zu verursachen.

**Wie wird die Strecke festgelegt?**
Grundsätzlich nach Plan, teilweise gibt es kleine Abweichungen wegen «Mushüffe» oder Wasserlachen.

**Ist es nicht langweilig, stundenlang alleine mit 6–8 kmh herumzufahren?**
Nein, es ist abwechslungsreich. Die Natur im Bereich unserer Loipen bietet immer wieder etwas Neues zu sehen.

**Wo liegen die Probleme beim Fahren? Gibt es Probleme?**
Es gibt normalerweise keine. Wichtig ist, dass ich als Fahrer nicht unter Zeitdruck stehe.

**Wie ist dein Verhältnis zu den Langläuferinnen und Langläufern?**
Das Verhältnis ist sehr gut, sie schätzen die gute Arbeit.

**Hast du direkten Kontakt mit den LL?**
Ja, selbstverständlich. Bei einem Stopp beim Spuren gibt es immer wieder mal einen kurzen Schwatz (… dann können müde Langläufer sich etwas ausruhen;-))

**Gab es schon Zwischenfälle mit LL? Wenn ja, welche?**
Zum Glück nicht, dank gegenseitiger Rücksicht und Vorsichtnahme.

**Wenden sich LL direkt an dich?**
Ja, sie teilen mir ihr Lob und/oder ihre Wünsche mit und geben mir Hinweise auf bestimmte Stellen.

**Wie ist dein Verhältnis zu den Bauern und Landbesitzern?**
Das Verhältnis ist gut. Wir versuchen, falls etwas nicht so ist, wie es sollte, das Problem im Dialog zu lösen.

**Haben diese Verständnis für deine Arbeit und für den LL-Sport?**
Ich denke im Grossen und Ganzen schon, es hat ja auch einige, die selber Langlauf betreiben.

**Gab es schon Probleme mit Bauern und/oder Landbesitzern?**
Ja, aber das liegt schon einige Zeit zurück. In den vergangenen paar Jahren gab es keine nennenswerten Probleme.

**Gibt es weitere oder andere Arbeiten, die du für das LLZ erledigst? Wenn ja, welche?**
Ja, alles rund um das Loipennetz wie Wegweiser, Km Täfeli, Info Tafeln, Schneeschaufelstangen etc. im Herbst aufstellen und im Frühjahr wieder versorgen. Zudem obliegen mir Unterhalt und Reinigung der Fahrzeuge und das Besorgen der Treibstoffe etc.

**Wie sieht es aus mit der Wartung des Fahrzeugs?**
Die grossen Arbeiten werden durch einen Monteur der Firma Kässbohrer mit unserer Mithilfe vorgenommen. Die normalen Unter-

haltsarbeiten werden durch Koni Fitze (Baumaschinenmechaniker) erledigt.

**Entspricht unser Loipenfahrzeug noch den heutigen Standards?**
Ja, bestimmt, das Fahrzeug ist trotz Baujahr 2009 in einem sehr guten Zustand.

**Was bringt dem LLZ und den LL die Anschaffung der Spurwalze und des Kubotas?**
Wir können auch bei wenig Schnee eine Loipe präparieren für die Skater, da der Kubota viel leichter ist als der Ratrac. Auch der Dieselverbrauch ist viel geringer.

**Ärgert dich ab und zu etwas? Wenn ja, was?**
Ja! Wenn ich am späten Abend die Loipen präpariere (ausserhalb der Nachtloipe) und die Stirnlampenläufer in der frischen Skatingloipe laufen, anstatt z.B. in der klassischen Loipe zu stossen oder im Bereich der (neu) beleuchteten Nachtloipe zu bleiben. Ich danke allen, die in Zukunft diesbezüglich auf meine Arbeit Rücksicht nehmen!

**Wie stehst du zu Hunden auf der Loipe?**
Grundsätzlich gut. Schade ist nur, dass die Hundehalter die Häufchen leider oft liegen lassen!

**Wie verhalten sich deiner Ansicht nach Spaziergänger, Wanderer, Schneeschuhläufer in Bezug auf die Loipen?**
Trotz der Infotafeln gehen sie leider zu oft den Weg des geringsten Widerstands und «bewegen» sich auf den Loipen.

**Wie sieht es aus mit der Präparierung der Hirschbergloipe?**
Ab diesem Winter voraussichtlich wieder besser, da hoffentlich der Holzschlag grösstenteils vorbei ist. Natürlich muss genug Schnee liegen.

**Wo liegen da die grössten Probleme?**
Im Aufstieg Rietli – Hirschberg gibt es nur einen Weg, der wird von LL, Reitern und Fussgängern genutzt.

**Wie schwierig ist es, die Abfahrt vom Hohen Hirschberg zu präparieren bzw. die Spur zu legen?**
Wenn viel Schnee liegt und es keine Verwehungen hat, dann ist es kein grosses Problem.

**Gab es schon Unfälle im LLZ, bei denen du mit dem Loipenfahrzeug helfen musstest?**
Meines Wissen zum Glück nicht.

**Hast du eine Weiterbildung zum Loipenfahrer absolviert?**
Ja, es werden Weiterbildungskurse von Firma Kässbohrer und Bergbahnen Schweiz angeboten.

**Ist eine Aus- und Weiterbildung nötig?**
Man lernt nie aus.

**Was wünschst du dir für das LLZ und/oder für deine Arbeit als Loipenfahrer?**
Mein grösster Wunsch wäre ein eigenes Clubhaus und dazu schneereiche, konstante Winter.

# Jahresbericht Material Saison 21/22

Die Saison endete standesgemäss mit dem Helfertag. Nochmals vielen Dank an die zahlreichen und treuen Helferinnen und Helfer!
Im Mittelpunkt der letzten Saison stand sicher unsere neu angeschaffte Beleuchtung. Die Rückmeldungen waren durchwegs positiv. Die viel bessere Ausleuchtung der Piste durch die neuen LED Scheinwerfer erhöht nicht nur die Sicherheit, die Scheinwerfer verbrauchen auch weniger Strom, was in der jetzigen Zeit viel mehr an Bedeutung gewonnen hat. Zudem macht das Langlaufen bei guter Beleuchtung viel mehr Spass!
Auch seitens der Technik hatten wir keinerlei Probleme. An dieser Stelle herzlichen Dank an alle Beteiligten.
Wie sagt man so schön, nach der Saison ist vor der Saison. Nach einem kurzen Unterbruch im Sommer starteten wir schon bald wieder mit den Vorbereitungen für den Winter 2021/22.

Bei der Firma Field Work in Bühler erkundigten wir uns über ein neues GPS Gerät. Es brauchte wenig Überzeugungsarbeit durch Andreas Klauser bei der Präsentation, wir waren fasziniert von den Möglichkeiten des Geräts. Schnell stellte sich heraus, dass

ein solches Gerät die Orientierung bei der Pistenpräparierung viel einfacher gestalten und damit verbunden die Qualität der Loipen merklich erhöhen lässt. Der Kaufentscheid war dann schnell getroffen. Die Montage auf dem Kubota und dem Pistenbully war zwar mit einigem Aufwand verbunden, doch schon die ersten Versuche zeigten, dass sich die Sache gelohnt hatte.
Die Erfahrungen in der ersten Saison waren durchwegs sehr gut. Jetzt werden nur noch einige wenige Markierungspfähle mit Katzenaugen zur Orientierung eingesetzt. Früher mussten in kurzen Abständen ca. 350 Pfähle

gesteckt werden, damit das Pistenfahrzeug den Weg fand. Diese mussten jeweils im Herbst gesetzt und im Frühling wieder abgebaut, gewaschen und versorgt werden, was einen enormen Aufwand bedeutete. Mit dem neuen Hilfsmittel entfallen diese Arbeiten grösstenteils, was eine grosse Entlastung ist.
Die zweite grosse Anschaffung war eine zusätzliche Spurwalze für Skating, die bei wenig Schnee eingesetzt werden kann. Diese steigert die Attraktivität des Langlaufzentrum Gais, da wir auch bei schneearmen Verhältnissen ein Skatingloipe anbieten können . Die Walze wird durch ein leichtes Fahrzeug der Firma Kubota gezogen . Der Kubota wurde zu Testzwecken gemietet.
Beim Streckenunterhalt müssen die Übergänge nach dem Hackböhl und dem Schiessstand saniert werden. Die Brücke Hackböhl wird durch einen Bachübergang etwas weiter unten ersetzt. Das führt zu einer kleinen Streckenänderung. Dadurch wird die Sicherheit erhöht und die schnelle Kurve in der Abfahrt Richtung Zwislen, die oft zu zahlreichen Stürzen führte, entfällt. Die Gespräche für die anfallenden Arbeiten sind am Laufen.
Die Brücke Schiessstand wurde auf die kommende Saison leicht saniert, damit die Sicherheit für diesen Winter wieder gewährleistet ist.
Zum Schluss bedanke ich mich bei allen Helferinnen und Helfern sowie bei meinen Vorstandskollegen für die gute Zusammenarbeit und die tolle Unterstützung .

Urs Schmid

# Skivermietung

Wir verbrachten eine tolle und intensive Zeit in der Skivermietung in Gais in der Saison 2021/22. Schnell hat sich das neu zusammengesetzte Team mit Alex Thür, Carmen Giger, Walter Senti, Angelina Manser und dem Schreibenden eingespielt. Alle haben, mit vollem Elan und Einsatz, die Gäste mit Mietmaterial versorgt und Auskunft zu jeglichen Fragen bezüglich Loipen und dem Langlaufsport beantwortet mit dem Ziel, den Gästen die bestmögliche Zeit auf unseren Loipen zu ermöglichen. Diese Auskünfte wurden sehr geschätzt.

Von den Kunden und dem Langlaufschulteam erhielten wir durchwegs positive Rückmeldungen, was uns umso mehr motivierte. Trotz ausbleibenden Schneefällen Anfang Januar bemühten wir uns, den bestmöglichen Service anzubieten.

An den sonnigen Wochenenden haben wir zu dritt den Ansturm bewältigt, unter der Woche reichte meistens eine oder zwei Personen in der Vermietung. Ein Teil des Materials hat den Winter leider nicht heil überstanden. Es kam immer wieder vor, dass Ski, Bindung oder Stöcke beschädigt zurückgegeben wurden. Was noch zu retten war, wurde durch Alex und Ruben professionell geflickt.
Wir haben festgestellt, dass für weitere erfolgreiche Winter die Mietausstattung fast

komplett erneuert werden müsste. Ansonsten wird es schwierig, den gewohnten hohen Standard zu halten.
Eine fehlende Skivermietung würde dazu führen, dass die Langlaufschule nur unter erschwerten Umständen weiter führbar wäre. Zudem würde der Wegfall von Tagesmieten die Attraktivität des LLZ Gais mindern.

Mittels eines SumUp Kartenlesegeräts haben wir neu als Zahlungsmethode TWINT und Kartenzahlung eingeführt, dies aufgrund der grossen Nachfrage unserer Kundschaft. Die Abrechnung, weitgehend von Hand nachgeführt, war teilweise eine Herausforderung, da doch einige verschieden denkende Köpfe beteiligt waren. In diesem Punkt besteht sicherlich noch Verbesserungspotential.

Trotz der ab Mitte Februar ausbleibenden Schneefälle blicken wir auf eine erfolgreiche Saison in der Skivermietung zurück und freuen uns, auch im kommenden Winter wieder möglichst viele Gäste bedienen zu dürfen.

Ich danke allen Mitarbeitenden in der Skivermietung für ihren immensen Einsatz und freue mich auf einen tollen Winter 2022/23.

Ruben Neuhold





# Vorstand LLZ Gais

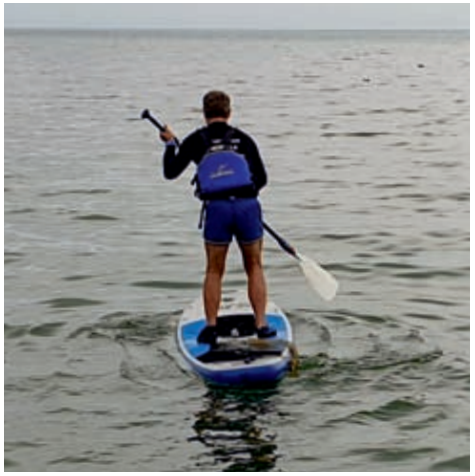
# Langlaufschule Gais 2021 / 22

**Kompetent, intensiv, nah**

schweizer langlaufschulen

member of SWISS SNOWSPORTS

**Die Langlaufschule auf dem Wasser**
Nicht auf Schnee - unserem vertrauten Untergrund – sondern auf einem wackligen Board und mit einem Paddel ausgerüstet, wagte sich das Langlaufteam im Juli bei kühlen Temperaturen und rauer See, auf das Wasser des Bodensees. Standing Paddling, für einige die absolute Premiere, forderte einiges an Gleichgewicht, was für uns eigentlich kein Problem sein sollte, trotzdem gab es dann halt einige kalte Taucher!



**Langläufer werden im Sommer gemacht**
Das sagte sich unser Team und schnallte dazu die Rollski unter die Füsse. Im klassischen Laufstil gings von Altstätten via Ruppen auf den St. Anton. Knappe 700 Höhenmeter und 11 km waren zu bewältigen. War dann doch etwas länger als veranschlagt, doch nach knapp zwei Stunden war der Töni erreicht.

Wohlverdiente Stärkung mit Älplermagronen.

**Das Langlauflehrer*innen Team**
Was wäre die Langlaufschule ohne ein motiviertes Lehrer*innen-Team; diese Saison mit einigen Änderungen. Mirjam wurde im November Mutter einer Tochter und pausierte daher. Bruno erfreute sich seiner Frühpension und folgte im Januar dem langersehnten Wunsch mit seinem Ländi in den Süden zu fahren. Doch Sabine und Wäli, Stöff an Wochenenden, hielten die Stellung.
Ende Saison durften wir dann Irene Engler nach Abschluss ihrer Ausbildung bei Swiss Snowsport in unserem Team begrüssen. Sie wird unser Team massgebend verstärken und vor allem sich der Ausbildung der Kids annehmen.

Bruno, Schulleiter

Sabine

Irene

Mirjam

Stöff

Walter (Wäli)

## Schnupperkurs

Warm up mit trendiger Musik.

Nach Regen und warmen Temperaturen stand der Schnupperkurs bis zuletzt auf der Kippe. Doch Petrus hatte Einsehen: Er bescherte uns tags zuvor just gerade so viel Neuschnee, dass wir den Schnuppertag am 9. Januar mit über 50 Gästen durchführen konnten. René schaffte es trotz knapper Schneeunterlage einmal mehr, 5 grosse Übungsplätze zu präparieren. Grosser Dank gebührt auch Bruno für seinen riesigen administrativen Aufwand, der Skivermietung für den reibungslosen Ablauf der Materialausgabe, dem Vorstand und weiteren Helfer*innen, welche uns tatkräftig unterstützten.

Gleichgewicht ohne Stöcke üben.

## Dank an die Skivermietung

Ohne Skivermietung keine Langlaufschule, so einfach ist das. Nachdem ein Weiterbetrieb mit Danis Velolade nicht mehr möglich war gelang es dem Vorstand nach intensiver Suche, ein neues Team auf die Beine zu stellen. Mit der Anstellung von Ruben Neuhold als Verantwortlichen für die Skivermietung und seinem Team mit Alex Thür, Angelina Manser und Walter Senti, wurde eine perfekte Lösung gefunden. Bei Bedarf rüsteten sie unsere Gäste schon am frühen Morgen mit Material aus, nahmen Reservierungen auf, hielten das Material im Schuss und entlasteten die Langlaufschule von allerlei administrativen Arbeiten. Ganz herzlichen Dank!

## Frühes Saisonende

Dank frühem Schneefall im Dezember konnten wir perfekt in die Saison starten; alle Lehrer*innen waren ausgebucht. Doch leider – einmal mehr – unterbrach ein Warmwettereinbruch just an Weihnachten bis nach Neujahr den Langlaufbetrieb.
Immerhin, im Januar durften wir nach weiteren Schneefällen bei kalten und sonnigen Wintertagen – sei es unter der Woche oder auch an einigen Wochenenden – full house verzeichnen. Die Schneelage war in der Folge immer knapp, dadurch konnte leider nicht das ganze Langlaufgebiet gespurt werden. René war gefordert: Nach zwei Tagen mit strömenden Regen wurde der Übungsplatz beim Eingangstor unter Wasser gesetzt, selbst der schneesichere Platz beim Schlittelhang musste immer wieder versetzt werden. Mal wegen Pflotsch, mal nach kalten Nächten mit pickelharter Piste und eisigen Spuren: Kein Untergrund für Langlaufeinsteiger. Doch René präparierte uns immer wieder einen valablen Ersatzplatz, und der Schulunterricht konnte trotz widrigen Bedingungen fortgesetzt werden. Am Schluss half alles nichts, bereits Mitte Februar mussten wir forfait geben und leider noch viele angesagte Kurse absagen. Immerhin freuten wir uns, dass wir trotz wechselhaften Bedingungen über 300 Personen unterrichten durften und so wiederum viele neue Langlaufbegeisterte gewinnen konnten.

Wäli Kürsteiner

© UBS 2022. Alle Rechte vorbehalten.

Winterfreude

Wir sind dabei, wenn Sport unser Leben bereichert. Wir wünschen dem Langlauf Zentrum Gais eine schöne Wintersaison.

UBS Switzerland AG
Kirchplatz 4, 9410 Heiden

ubs.com/schweiz

UBS

DANI'S VELOLADE

**Winteröffnungszeiten**

| | |
|---|---|
| Montag | Geschlossen |
| Di–Fr | 09.00–12.00 / 13.30–18.30 |
| Samstag | 09.00–12.00 / 13.30–16.00 |

Pöppelstr. 4 | Appenzell | 071 787 25 35 | danisvelolade.ch

**Unsere Leidenschaft ist Langlauf ...**

- **Verkauf / Beratung (tolle Set Angebote)**
- **Saisonmieten (auch für Kinder)**
- **Wachs- und Skiservice**

**... und Velofahren!**

**Profitieren sie von unserer Erfahrung!**

**Wir freuen uns auf euren Besuch** **Simone, Dani, Wolfi & Mario**